

SWYCTM: 18 Months 18 months, 0 days to 22 months, 31 days V1.07

[Bilingual form]

:™SWYC 18شهرًا

18شهرًا، 0 يوم إلى 22 شهرًا، 31 يومًا *النسخة 1.07* اسم الطفل: Child's Name تاريخ الميلاد: Birth Date

تاريخ اليوم: Today's Date

مراحل التطور الأساسية Developmental Milestones

تدور هذه الأسئلة حول مراحل تطور طفلك. يُرجى إخبارنا بمعدل قيام طفلك بهذه الأشياء. إذا توقف طفلك عن فعل شيءٍ ما، فاختر الإجابة التي تصف معدل اعتياد طفلك على فعل هذه الأشياء. يُرجى التأكد من الإجابة عن جميع الأسئلة.

كثيرًا للغاية	إلى حدٍ ما	لیس بعد
Very Much	Somewhat	Not Yet
2	1	يجري ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠
		Runs
2	1	يصعد السلالم بمساعدة شخصٍ آخر ٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠
		Walks up stairs with help · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
2	1	يركل الكرة ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ،
		Kicks a ball · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
2	1	يستطيع تسمية 5 أشياء مألوفة على الأقل - مثل الكرة أو الحليب • • • • • • • • • • •
		Names at least 5 familiar objects - like ball or milk
2	1	يستطيع تسمية 5 أجزاء على الأقل من الجسد ـ مثل الأنف، أو اليد، أو البطن • • • • • • • • • •
		Names at least 5 body parts - like nose, hand, or tummy · · · · · · · · · · · · ·
2	1	يتسلق السلم في ساحة الألعاب ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠
		Climbs up a ladder at a playground • • • • • • • • • • • • • • • • • • •
2	1	يستخدم كلمات مثل "أنا" أو "ملكي" ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠
		Uses words like "me" or "mine" · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
2	1	يقفز من على الأرض بكلتا قدميه ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٥ قفز من على الأرض بكلتا قدميه ٠
		Jumps off the ground with two feet · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
2	1	يستخدم كلمتين أو أكثر معًا - مثل "مزيد من الماء" أو "اذهب للخارج" ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠
		Puts 2 or more words together - like "more water" or "go outside"
2	(1)	يستخدم الكلمات لطلب المساعدة ٠ • • • • • • • • • • • • • • • • • •
		Uses words to ask for help · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·

Tufts Children's Hospital

	راض فيما يتعلق بطب الأطفال قبل المدرسة (PPSC)			
تدور هذه الأسئلة حو	ول سلوك طفلك. فكر في توقعاتك حول الأطفال الأخرين في العمر ذاته، وأخبرنا عن مدى انطباق كل عبار			
		لا على الإطلاق	إلى حدٍ ما	كتيرًا للغايه
هل يبدو طفلك	all	Not at a	Somewhat	Very Much
		0	1	2
IIa	seem nervous or afraid? Does your chii			
		0	1	2
	Seem sad or unhappy?			
	ينز عج عندما لا تتم الأشياء بطريقة معينة؟ • • • • • • • • •	0	1	2
	Get upset if things are not done in a certain way?			
	يواجه صعوبة عند التغيير؟ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠	(0)	1	2
	Have a hard time with change?			
	يواجه صعوبة عند اللعب مع الأطفال الأخرين؟ • • • • • • • • •	(0)	1	2
	Have trouble playing with other children? · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·			
	يحطم الأشياء عمدًا؟ • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	0	1	2
	يتعارك مع الأطفال الأخرين؟ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠	0	1	2
	Fight with other children? · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·			
	يعاني من تشتت الانتباه؟ • • • • • • • يعاني من تشتت الانتباه؟	(0)	1	2
	Have trouble paying attention?	_		
	تصعب تهدئته؟ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ تصعب	0	1	2
	Have a hard time calming down? · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·			_
	يواجه صعوبة في التركيز على نشاط واحد؟ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠	0	1	2
	Have trouble staying with one activity? · · · · · · · · · · ·			
هل يبدو طفلك	عدوانيًا؟ • • • • • • • • • • • • • •	0	1	2
	Aggressive? • • • • • • • • • • • • Is your child			
	يشعر بالتململ ولا يستطيع البقاء هادئًا؟ • • • • • • • • •	0	1	2
	Fidgety or unable to sit still?			
	يشعر بالغضب؟ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠	0	1	2
	Angry? · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·			
هل يصعب	الذهاب مع طفلك خارج المنزل؟ • • • • • • • • • •	0	1	2
	Take your child out in public? · · · · · · · · · · · · · · · · · · Is it hard to			
	إراحته؟	0	1	2
	Comfort your child? · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·			
	أن تعلم ما يحتاجه طفلك؟ • • • • • • • • • • •	(0)	1	2
	Know what your child needs?			
	إبقاء طفلك على جدول زمني أو روتين مُحدد؟ • • • • • • • •	0	1	2
	Keep your child on a schedule or routine? · · · · · · · · · ·			
	أمره بطاعتك؟ • • • • • • • • • • • • • •	0	1	2
	Get your child to obey you? · · · · · · · · · · · · · · · · ·			<u>-</u>

					ملاحظات الآباء حول التفاعل الاجتماعي (POSI)
لا يحدث ذلك أبدًا	أقل من مرة واحدة أسبوعيًا	مرات قليلة في الأسبوع	مرات قليلة في اليوم	عدة مرات في اليوم	adri tishida
Never	Less than once a week	A few times a week	A few times a day	Many times a day	هل يحضر طفلك الأشياء ليريها لك؟
0	0	0	0	0	Does your child bring things to you to show them to you?
لا يحدث ذلك أبدًا	نادرًا	أحياتًا	عادةً	دائمًا	
Never	Rarely	Sometimes	Usually	Always	
\circ	\circ	\circ	\circ	\circ	هل يهتم طفلك باللعب مع الأطفال الآخرين؟
					Is your child interested in playing with other children?
\circ	\circ	\circ	\circ	\circ	هل عندما تقول شيئًا ما أو تلوح بيدك يحاول طفلك تقليدك؟
					When you say a word or wave your hand, will your child try to copy you?
0	\circ	\circ	\circ	\circ	هل ينظر إليك طفاك عندما تنادي عليه باسمه؟
					Does your child look at you when you call his or her name?
0	0	0	\circ	0	هل ينظر طفلك عندما تشير إلى شيءٍ ما في الغرفة؟
					Does your child look if you point to something across the room?
					(الرجاء وضع علامة على كل ما ينطبق)
يهمهم، أو يبكي، أو يصرخ	يجذبك أو يضع يدك عليه	يصل إليه	يشير إليه بإصبعه	يقول كلمة يعبر بها عما يريد	كيف يريكِ طفلك <u>عادةً</u> الشيء الذي يريده؟
Grunts, cries or screams	Pulls me over or puts my hand on it	Reaches for it	Points to it with one finger	Says a word for what he or she wants	How does your child <u>usually</u> show you something he or she wants?
مشاهدة الأشياء تدور مثل المراوح والعجلات	وضع الألعاب أو الأشياء الأخرى على شكل صف	التسلق، والجري، والنشاط	قراءة الكتب معك	اللعب بالعرانس أو دُمى الحيوانات المحشوة	ما أنشطة اللعب المفضلة عند طفاك؟
Watching things go round and round like fans or wheels	Lining up toys or other things	Climbing, running and being active	Reading books with you	Playing with dolls or stuffed animals	What are your child's favorite play activities?

7					مخاوف الاباء Parent's Concerns
كثيرًا للغاية			لا على الإطلا		
Very Much	S	omewhat I	Not At All		هل لديك أي مخاوف حول تعلم طفلك أو مراحل تطوره؟
\sim				you nave any o	concerns about your child's learning or development?
0		O	0		هل لديك أي مخاوف حول سلوك طفلك؟
			Do	you have any c	oncerns about your child's behavior?
					أسئلة خاصة بالأسرة Family Questions
		ك أدناه:	, الأسئلة حول أسرتك	هذا العدد القليل من	نظرًا لاحتمالية أن يكون لأفراد الأسرة تأثير كبير على تطور سلوك طفلك، يُرجى الإجابة عن
ß	نعم				
No	Yes				e s i attet a t
O	0				 1 هل يعيش طفلك مع أي احد يدخن سجائر؟
	Do	es anyone who live	s with your child	smoke tobacco?	
0	0				 خلال السنة الماضية، هل تناولت الكحول أو تناولت أي مخدرات أكثر مما تريد؟
	In	the last year, have	you ever drunk al	cohol or used dr	ugs more than you meant to?
\circ	\bigcirc				3 هل شعرتِ أنكِ بحاجة إلى التقليل من الشرب أو تناول المخدرات خلال السنة الماضية؟
	Ha	ave you felt you war	nted or needed to	cut down on you	r drinking or drug use in the last year?
0	0				4 هل أثر قيام أي فرد بالأسرة بشرب الخمر أو تناول المخدرات بشكل سيء على طفلك؟
	– Ha	as a family member	's drinking or drug	use ever had a	bad effect on your child?
Never true	Sometim	•	n true		
ن غير صحيح	ض الاحياز	محيح صحيح بعد	دائما م		
0) , , , , ,	المال أشد اما	5 خلال 12 شهر الماضي, كنا قلقين على انتهاء الطعام قبل حصولنا على
		14.5			
		VVII	inin the past 12 m	ontris, we worne	d whether our food would run out before we got money to buy more.
يومي تقريبًا	بشكل	أكثر من أسبوع	عدة أيام	لا على الإطلاق	خلال الأسبو عين الماضيين، كم مرة شعرتِ بالانز عاج من إحدى المشكلات التالية؟
Nearly every	y day	More than half the days	Several days	Not at all	Over the past two weeks, how often have you been bothered by any of the following problems?
				\sim	5 1
3		2	1	0	6 هل تشعر بالقليل من الاهتمام أو المتعة عند فعل الأشياء؟
3		0	(1)		Having little interest or pleasure in doing things? 7 هل تشعر بالإحباط أو الاكتناب أو اليأس؟
<u> </u>		2	U	0	ر من تشعر با پر خباط او الهاس. Feeling down, depressed, or hopeless?
					r eeiing down, depressed, or nopeless:
لا ينطبق	,	يوجد توتر شديد	يوجد بعض	لا يوجد توتر	
ء پيښي	9	يرب بربر سب	التوتر	، پوټ توتر	
Net applicable					8 اشکار علم کوف تو رف علاقتانی رز مرافع
Not applicable	'e	A lot of tension	Some tension	No tension	8 بشكل عام، كيف تصفى علاقتك بزوجك؟
Пот арріісарів	'e	A lot of tension	Some tension	No tension	In general, how would you describe your relationship with your
0		_	0	0	.55.
_		_	توجد بعض ت	لا توجد	In general, how would you describe your relationship with your spouse?
لا ينطبق	1	وجد صعوبة كبيرة	توجد بعض ت	لا توجد صعوبة	In general, how would you describe your relationship with your
0	1	0	توجد بعض ت	لا توجد	In general, how would you describe your relationship with your spouse?
لا ينطبق	1	وجد صعوبة كبيرة	توجد بعض ت	لا توجد صعوبة	In general, how would you describe your relationship with your spouse?
لا ينطبق Not applicable	1	وجد صعوبة كبيرة Great difficulty	توجد بعض تر الصعوبات Some difficulty	لا توجد صعوبة No difficulty	In general, how would you describe your relationship with your spouse? هل تنخلين انت وزوجك في أي جدال: Do you and your spouse work out arguments with:
لا ينطبق Not applicable	ł e	وجد صعوبة كبيرة Great difficulty	توجد بعض تر الصعوبات Some difficulty	لا توجد صعوبة No difficulty	In general, how would you describe your relationship with your spouse? 9 هل تنخلين انت وزوجك في أي جدال: Do you and your spouse work out arguments with:
لا ينطبق Not applicable	l'e	وجد صعوبة كبيرة Great difficulty	توجد بعض تر الصعوبات Some difficulty	لا توجد صعوبة No difficulty	In general, how would you describe your relationship with your spouse? هل تنخلین انت وزوجك في أي جدال: Do you and your spouse work out arguments with: